
Nru. 31

8. 3. 88

MALTA

KAMRA TAD-DEPUTATI

ABBOZZ ta' Liġi mressaq mill-Onorevoli George Bonello Dupuis, M.P., Ministru tal-Finanzi u moqri għall-Ewwel darba fis-Seduta tas-7 ta' Marzu, 1988.

ATT biex ikompli jemenda l-Att ta' l-1972 dwar Self għall-Iżvilupp.

P. MUSCAT TERRIBILE
Aġent Skrivani tal-Kamra tad-Deputati

HOUSE OF REPRESENTATIVES

A BILL introduced by the Honourable George Bonello Dupuis, M.P., Minister of Finance and read the First time at the Sitting of the 7th March, 1988.

AN ACT further to amend the Development Loan Act, 1972.

P. MUSCAT TERRIBILE
Acting Clerk to the House of Representatives

ABBOZZ TA' LIĠI msejjah

ATT biex ikompli jemenda l-Att ta' l-1972 dwar Self għall-Iżvilupp.

IL-PRESIDENT, bil-parir u l-kunsens tal-Kamra tad-Deputati, imlaqqgħa f'dan il-Parlament, u bl-awtorità ta' l-istess, hareġ b'liġi dan li ġej:—

1. Dan l-Att jista' jissejjah l-Att ta' l-1988 li jemenda l-Att dwar Self għall-Iżvilupp, u għandu jinqara u jiftiehem haġa waħda ma' l-Att ta' l-1972 dwar Self għall-Iżvilupp, hawnhekk iżjed 'il quddiem imsejjah "l-Att prinċipali".

Titolu
fil-qosor.
Att Nru. XVII
ta' l-1972.

2. Minflok is-subartikolu (2) ta' l-artikolu 2 ta' l-Att prinċipali, għandu jidhol dan li ġej:

Emenda ta'
l-artikolu 2
ta' l-Att
prinċipali.

“(2) Kull self magħmul bl-awtorità ta' dan l-Att ikun skond dawk il-pattijiet, kondizzjonijiet u modalitajiet li jiġu miftehma bejn il-Gvern ta' Malta u l-Gvern, l-organizzazzjoni, il-fond jew l-istituzzjoni oħra li tagħti s-self.”.

Għanijiet u Raġunijiet

L-Għan ta' l-Abbozz huwa sabiex il-Gvern ikun jista' jissellef flus b'rati ta' imġax li jkunu iktar flessibbli minn dawk li jeżistu bħalissa.

**A BILL
entitled**

AN ACT further to amend the Development Loan Act, 1972.

BE IT ENACTED by the President, by and with the advice and consent of the House of Representatives, in this present Parliament assembled, and by the authority of the same, as follows:—

- Short title.
- Act No. XVII of 1972.
- Amendment of section 2 of the principal Act.
1. This Act may be cited as the Development Loan (Amendment) Act, 1988, and shall be read and construed as one with the Development Loan Act, 1972, hereinafter referred to as “the principal Act”.
 2. For subsection (2) of section 2 of the principal Act, there shall be substituted the following:

“(2) Any loan made under the authority of this Act shall be on such terms, conditions and modalities as may be agreed between the Government of Malta and the Government, organisation, fund or other institution making the loan.”.

Objects and Reasons

The Object of the Bill is to enable Government borrowing at more flexible rates of interest than at present.